ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

E/CN.4/Sub.2/1997/L.29
20 August 1997

RUSSIAN

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Подкомиссия по предупреждению
дискриминации и защите меньшинств
Сорок девятая сессия
Пункт 7 повестки дня

ПРАВА ЧЕЛОВЕКА КОРЕННЫХ НАРОДОВ

Г-жа Аттах, г-н Буткевич, г-жа Даес, г-н Гиссе, г-жа Гванмезия
и г-н Хатано: проект резолюции

1997/... Постоянный форум Организации Объединенных Наций для коренных народов

Подкомиссия по предупреждению дискриминации и защите меньшинств,

руководствуясь целями и принципами, провозглашенными в Уставе Организации
Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека и Международных пактах о правах
человека,

учитывая содержащуюся в Венской декларации и Программе действий, принятых
Всемирной конференцией по правам человека, рекомендацию рассмотреть вопрос о создании в
системе Организации Объединенных Наций постоянного форума для коренных народов
(A/CONF.157/23, пункт II.32),

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 48/163 от 21 декабря 1993 года и
50/157 от 21 декабря 1995 года и на резолюцию 1997/30 Комиссии по правам человека от
11 апреля 1997 года,

будучи глубоко убеждена в том, что создание постоянного форума нельзя рассматривать как альтернативу постоянному существованию Рабочей группы по коренным народам,

принимая к сведению доклады семинаров, состоявшихся в Копенгагене и Сантьяго в соответствии с резолюциями 1995/30 и 1997/30 Комиссии по правам человека (E/CN.4/Sub.2/AC.4/1995/7 и Add.1-3 и E/CN.4/Sub.2/AC.4/1997/CRP.1),

принимая во внимание замечания и предложения по данному вопросу, высказанные членами Рабочей группы и другими участниками пятнадцатой сессии Рабочей группы по коренным народам,

1. рекомендует создать постоянный форум в ходе Международного десятилетия коренных народов мира и включить в его мандат, в частности, вопросы, относящиеся к правам коренных народов и ко всем областям, входящим в программу деятельности Международного десятилетия;

2. поддерживает, в частности, рекомендацию семинара в Сантьяго и Рабочей группы по коренным народам о том, чтобы Комиссия по правам человека на своей пятьдесят четвертой сессии изучила вопрос о содействии процессу создания постоянного форума для коренных народов в Организации Объединенных Наций, в частности посредством подготовки конкретных предложений с этой целью, учитывая возможность передачи данного вопроса на рассмотрение Экономическому и Социальному Совету для принятия соответствующих мер;

3. постановляет рекомендовать Комиссии по правам человека принять следующий проект решения:

"Комиссия по правам человека, принимая к сведению резолюцию 1997/... Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств от ... августа 1997 года, постановляет представить на рассмотрение Экономического и Социального Совета вопрос о создании постоянного форума для коренных народов в Организации Объединенных Наций".

-----